

13 FEB. 2013

Zmluva o zabezpečení vzdelávania 30127/26140130014

uzatvorená podľa ustanovení § 51 Občianskeho zákonníka medzi:

názov: **Ústav informácií a prognóz školstva**
IČO: 039691
sídlo: Staré grunty 52, 842 44 Bratislava, SR
v mene ktorého koná: Ing. Juraj Homola – generálny riaditeľ
tel. číslo: 0269295111
fax. číslo: 0265426180
adresa elektronickej pošty: mvpss@uips.sk
(ďalej len „**Poskytovateľ**“)

a

názov: **Stredná priemyselná škola stavebná a geodetická**
IČO: 42253888
sídlo: Drieňová 35, 826 64 Bratislava 2
v mene ktorej koná: Ing. Karol Ďungel - riaditeľ
tel. číslo: 02 43336407
fax. číslo: 02 43338923
adresa elektronickej pošty: riaditelstvo@stav-geo.edu.sk
(ďalej len „**Škola**“)

Poskytovateľ a Škola v ďalšom texte spolu aj ako „**Zmluvné strany**“ a jednotlivito ako „**Zmluvná strana**“.

VZHLADOM NA TO, ŽE:

- A) Poskytovateľ realizuje Projekt a Škola prejavila záujem o účasť v Projekte,
- B) Projekt je spolufinancovaný z prostriedkov Európskej únie (Európskeho sociálneho fondu), z Operačného programu Vzdelávanie,
- C) Zmluvné strany majú záujem určiť rozsah a hranice ich existujúcich a budúcich práv a povinností vo vzťahu k vyššie uvedenému,

sa Zmluvné strany dohodli na nasledovnom:

I. DEFINÍCIE A VÝKLAD

1.1 Definície. Nasledovné pojmy budú mať význam uvedený v tomto odseku 1.1:



Európska únia
Európsky sociálny fond



www.modernizaciavzdelavania.sk

Moderné vzdelávanie pre vedomostnú spoločnosť/Projekt je spolufinancovaný zo zdrojov EÚ

- „Didaktická technika“** znamená stolné počítače, dataprojektor a notebook poskytnuté Poskytovateľom Škole na účely účasti na projekte. Zoznam Didaktickej techniky tvorí Prílohu č.2 tejto Zmluvy.
- „Dodávateľ“** znamená tretia strana, ktorá na základe zmluvných vzťahov s Poskytovateľom zabezpečuje kompletnú dodávku Didaktickej techniky v rámci Projektu, ako aj poskytovanie vzdelávacích služieb týkajúcich sa Vzdelávania.
- „elfa, s.r.o.“** znamená tretia strana, spoločnosť elfa, s.r.o. so sídlom Park Komenského 7, 040 01 Košice, IČO: 31 648 410, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Košice, oddiel: Sro, vložka č. 1152/V, ktorá na základe zmluvných vzťahov s Poskytovateľom zabezpečuje poskytovanie vzdelávacích služieb týkajúcich sa Vzdelávania.
- „Frekventant“** znamená zamestnanec Školy, učiteľ, ktorý sa na základe tejto Zmluvy zúčastní Vzdelávania. Zoznam Frekventantov je uvedený v Prílohe č.1 tejto Zmluvy.
- „Občiansky zákonník“** znamená zákon č. 40/1964 Zb. v platnom znení, Občiansky zákonník.
- „Pracovný deň“** znamená akýkoľvek deň okrem soboty, nedele a/alebo štátneho sviatku, resp. akéhokoľvek iného dňa pracovného pokoja uznávaného v Slovenskej republike.
- „Projekt“** znamená projekt „Modernizácia vzdelávacieho procesu na stredných školách cieľ Regionálna konkurencieschopnosť a zamestnanosť ITMS 26140130014, realizovaný Poskytovateľom, financovaný z prostriedkov Európskej únie, ktorého cieľom je inovovať a modernizovať obsah, metódy a výstupy vyučovacieho procesu pre nové kompetencie práce v Modernej škole 21. storočia a zvyšovať podiel učiteľov participujúcich na programoch ďalšieho vzdelávania s cieľom získania a rozvoja ich kompetencií potrebných pre vedomostnú spoločnosť.
- „Riadiaci orgán“** znamená Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu SR, orgán určený členským štátom, ktorý je zodpovedný za riadenie operačného programu Vzdelávanie.
- „Vzdelávanie“** znamená vzdelávanie v oblasti modernizácie vzdelávacieho procesu, ktoré bude poskytované a organizované Poskytovateľom a jeho zmluvnými partnermi v rámci Projektu.
- „Zákon o správe majetku štátu“** znamená zákon č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v platnom znení.



Európska únia

Európsky sociálny fond



www.modernizacia.vzdelavania.sk

Moderné vzdelávanie pre vedomostnú spoločnosť/Projekt je spolufinancovaný zo zdrojov EÚ



- „Zmluva“ znamená táto zmluva o zabezpečení vzdelávania, vrátane akýchkoľvek príloh a dodatkov k nej.
- „Web stránka“ znamená web stránka, na ktorej sú zverejňované informácie týkajúce sa Projektu.

- 1.2 Členenie. Členenie tejto Zmluvy do článkov a odsekov a vloženie nadpisov slúži iba na uľahčenie orientácie a nemá vplyv na konštrukciu, ani výklad tejto Zmluvy.
- 1.3 Výklad. Slová vyjadrujúce len jednotné číslo zahŕňajú aj množné číslo a naopak, slová vyjadrujúce mužský rod zahŕňajú aj ženský a stredný rod a naopak, a slová vyjadrujúce osoby zahŕňajú fyzické aj právnické osoby a naopak.

II. PREDMET A ÚČEL ZMLUVY

- 2.1 Poskytovateľ na základe tejto Zmluvy umožní Škole prostredníctvom jej Frekventantov účasť na Projekte, za podmienok ďalej dojednaných.
- 2.2 Predmetom a účelom tejto Zmluvy je upraviť práva a povinnosti Zmluvných strán vzťahujúce sa na účasť Školy na Projekte.

III. PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

3.1 Práva a povinnosti Poskytovateľa:

3.1.1 Účasť na Projekte.

- Poskytovateľ umožní Škole účasť na Projekte;
- Poskytovateľ bude Škole vhodnou formou oznamovať všetky informácie týkajúce sa Projektu, a to najmä prostredníctvom Web stránky.

3.1.2 Didaktická technika.

- Poskytovateľ poskytne Škole za účelom účasti na Projekte Didaktickú techniku tak, ako je uvedená v Prílohe č.2 tejto Zmluvy, za podmienok popísaných v ods. 3.2 nižšie a v článku IV. (Výpožička).

3.1.3 Refundácie/finančné príspevky.

- Poskytovateľ poskytne Škole finančnú náhradu za mzdu zamestnanca, ktorý bude zastupovať Frekventanta počas jeho účasti na Vzdelávaní podľa tejto Zmluvy;
- Poskytovateľ poskytne Škole finančnú náhradu za stravné a cestovné náklady pre Frekventanta spojené s jeho účasťou na Vzdelávaní podľa tejto Zmluvy.



Európska únia
Európsky sociálny fond



www.modernizaciavzdelavania.sk

Moderné vzdelávanie pre vedomostnú spoločnosť/Projekt je spolufinancovaný zo zdrojov EÚ

- Poskytovateľ neposkytne Škole žiadnu náhradu mzdy Frekventanta súvisiacu s poskytnutím študijného a/alebo pracovného voľna na prípravu seminárnych prác a/alebo záverečnej práce súvisiacich so Vzdelávaním.

3.2 Práva a povinnosti Školy:

3.2.1 Frekventanti.

- Škola zabezpečí, aby sa Projektu zúčastnili Frekventanti uvedení v Prílohe č.1;
- v prípade akýchkoľvek personálnych zmien týkajúcich sa Frekventantov (skončenie pracovného pomeru Frekventanta a pod.) sa Škola zaväzuje o týchto zmenách Poskytovateľa bez zbytočného odkladu, najneskôr však do 3 (troch) Pracovných dní písomne informovať. Súčasne Škola zabezpečí, aby povinnosti Frekventanta týkajúce sa Projektu prebral iný zamestnanec Školy, ktorý učí ten istý alebo príbuzný predmet ako Frekventant. Ďalej Škola v rovnakej lehote vyplní príslušný Dodatok k Zmluve uverejnený na Web stránke, zabezpečí jeho podpísanie osobou oprávnenou konať v mene Školy a doručí ho Poskytovateľovi. Náhradník navrhnutý Školou sa stane Frekventantom až po jeho schválení Poskytovateľom;
- Škola sa zaväzuje vytvárať Frekventantom podmienky na účasť na Vzdelávaní, pričom v jednotlivých prípadoch umožní Frekventantom účasť na Vzdelávaní poskytnutím pracovného voľna;
- Škola sa zaväzuje, že dodané notebooky budú používať iba vybratí Frekventanti minimálne po dobu trvania Projektu.

3.2.2 Didaktická technika.

- Škola zabezpečí účasť Frekventantov na vzdelávacej aktivite týkajúcej sa používania Didaktickej techniky, organizovanej Dodávateľom alebo spoločnosťou elfa, s.r.o., ktorej termín a miesto konania Škole oznámi Dodávateľ alebo spoločnosť elfa, s.r.o. elektronickou poštou na adresu uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy minimálne 14 kal. dní vopred;
- podpisom tejto Zmluvy berie Škola na vedomie, že poskytnutá Didaktická technika môže byť využívaná len na účely Projektu;
- Škola je povinná zaevidovať Didaktickú techniku do svojej evidencie majetku;
- Škola zabezpečí poistenie Didaktickej techniky pre prípad poškodenia, zničenia, straty, odcudzenia alebo iných škôd minimálne počas trvania Projektu, pričom toto poistenie bude platné a účinné najneskôr od okamihu prevzatia Didaktickej techniky od Poskytovateľa. Kópiu poistnej zmluvy Škola zašle Poskytovateľovi do troch (3) Pracovných dní odo dňa jej podpísania;
- Škola sa zaväzuje udržiavať poistnú zmluvu podľa predchádzajúceho odseku v platnosti a účinnosti minimálne počas trvania Projektu a tejto Zmluvy a ďalej sa zaväzuje splniť a počas celej doby platnosti poistnej zmluvy spĺňať



Európska únia

Európsky sociálny fond



www.modernizacia.vzdelavania.sk

Moderné vzdelávanie pre vedomostnú spoločnosť/Projekt je spolufinancovaný zo zdrojov EÚ



podmienky určené poisťovňou na to, aby v prípade poistnej udalosti táto mohla byť poisťovňou uznaná a Škole mohlo byť vyplatené poistné plnenie;

- Škola sa zaväzuje škodovú udalosť týkajúcu sa Didaktickej techniky oznámiť bez zbytočného odkladu Poskytovateľovi.

3.2.3 Ostatné.

- Škola sa zaväzuje v rámci účasti na Projekte riadiť pokynmi Poskytovateľa;
- Škola sa zaväzuje sledovať aktualizované informácie týkajúce sa Projektu a jeho organizačných aspektov na Web stránke;
- Škola sa zaväzuje strpieť výkon kontroly/overovania súvisiaceho s využívaním poskytnutých technických prostriedkov kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí NFP Ministerstvom školstva, vedy, výskumu a športu Slovenskej republiky Poskytovateľovi, a to oprávnenými osobami v zmysle článku 12. Všeobecných zmluvných podmienok, ktoré tvoria prílohu k Zmluve o poskytnutí NFP a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť. Škola sa zaväzuje, že v prípade zistenia nedostatkov uvedenými orgánmi, ktoré budú mať za následok vznik neoprávnených výdavkov, tieto v plnej výške uhradí Poskytovateľovi.

IV. VÝPOŽIČKA

4.1 Poskytovateľ v súlade s ust. § 13 ods.8 a nasl. Zákona o správe majetku štátu na účely účasti na Projekte vypožičiava Didaktickú techniku Škole za týchto podmienok:

4.1.1 Predmet výpožičky: Didaktická technika.

4.1.2 Účel výpožičky: v súlade s touto Zmluvou a za podmienok v nej dojednaných je Škola oprávnená využívať Didaktickú techniku predovšetkým na účely účasti Školy na Projekte.

4.1.3 Prevádzkové náklady: 0,00 EUR.

4.1.4 Výpovedná lehota: 1 mesiac odo dňa doručenia písomnej výpovede Poskytovateľa.

4.2 Zmluvné strany berú na vedomie, že nebezpečenstvo škody na Didaktickej technike na Školu prechádza v okamihu prevzatia od Poskytovateľa, preto je Škola povinná (odsek 3.2.2 vyššie, podpísanie dodacieho listu) poistiť Didaktickú techniku od okamihu prechodu nebezpečenstva škody proti nasledovným rizikám: poškodenie, strata, zničenie, odcudzenie a iné škody.

V. PORUŠENIE A UKONČENIE ZMLUVY

5.1 Ak Škola nezabezpečí náhradníka za Frekventanta, ako je dojednané v ods. 3.2.1 vyššie, je povinná v plnej výške uhradiť Poskytovateľovi náklady, ktoré Poskytovateľ



Európska únia

Európsky sociálny fond



www.modernizacia.vzdelavania.sk

Moderné vzdelávanie pre vedomostnú spoločnosť/Projekt je spolufinancovaný zo zdrojov EÚ



vynaložil na Vzdelávanie Frekventanta, vrátane neoprávnených výdavkov, ktoré vzniknú nevyužívaním Didaktickej techniky na účely Projektu.

5.2 Ak vzniknú v dôsledku porušenia povinností Frekventanta týkajúcich sa Projektu neoprávnené výdavky, je Škola povinná v plnej výške ich uhradiť Poskytovateľovi.

5.3 Zmluvné strany sa dohodli, že ak dôjde k porušeniu záväzkov Školy dojednaných v tejto Zmluve alebo z nej vyplývajúcich, je Poskytovateľ:

- a) oprávnený od tejto Zmluvy odstúpiť, pričom odstúpenie sa stane účinným okamihom jeho doručenia Škole;
- b) oprávnený uplatniť si voči Škole nárok na náhradu vzniknutých neoprávnených výdavkov.

VI. POSTÚPENIE

6.1 Škola nie je oprávnená postúpiť, ani inak previesť, či zaťažiť svoje práva a povinnosti podľa tejto Zmluvy (či už ako celok alebo v časti) na tretiu osobu bez predchádzajúceho písomného súhlasu Poskytovateľa.

VII. VYHLÁSENIA, ZÁRUKY, NÁHRADA ŠKODY, VLASTNÍCKE NÁROKY

7.1 Vyhlásenia a záruky Školy. Škola týmto vyhlasuje a zaručuje Poskytovateľovi nasledovné a berie na vedomie, že Poskytovateľ uzatvára túto Zmluvu spoliehajúc sa na tieto vyhlásenia a záruky:

- a) Škola je právnickou osobou s právnou subjektivitou, založenou a existujúcou podľa práva Slovenskej republiky a má oprávnenie uzavrieť túto Zmluvu;
- b) osoba/osoby uzatvárajúce túto Zmluvu v mene Školy sú plne oprávnené túto Zmluvu v mene Školy uzavrieť a informácie uvedené v zriaďovateľskej listine školy (príloha č.3) sú ku dňu podpisu tejto Zmluvy pravdivé a správne;
- c) uzavretím tejto Zmluvy Škola neporuší žiadnu podstatnú dohodu, ktorej je zmluvnou stranou, alebo povinnosť, ktorou je viazaná, a/alebo neporuší akýkoľvek všeobecne záväzný právny predpis platný na území Slovenskej republiky;
- d) Škola nepotrebuje žiadny súhlas akýchkoľvek štátnych alebo samosprávnych orgánov k tomu, aby túto Zmluvu mohla uzatvoriť a realizovať záväzky v nej dojednané;



www.modernizacia.vzdc.sk

Moderné vzdelávanie pre vedomostnú spoločnosť/Projekt je spolufinancovaný zo zdrojov EÚ

7.2 Odškodnenie. Škola uhradí Poskytovateľovi akúkoľvek škodu vzniknutú Poskytovateľovi v dôsledku porušenia akýchkoľvek ustanovení tejto Zmluvy a podmienok v nej obsiahnutých zo strany Školy, a to najmä (ale nielen):

- (a) porušenie povinnosti Školy poistiť Didaktickú techniku od okamihu jej prevzatia a/alebo porušenie povinnosti Školy splniť podmienky určené poisťovňou na vznik nároku na poistné plnenie (zabezpečenie Didaktickej techniky a pod.) (odsek 3.2.2);
- (b) porušenie podmienok povoleného používania Didaktickej techniky podľa tejto Zmluvy (odsek 3.2.2);
- (c) akékoľvek konanie, nekonanie alebo zanedbanie zo strany Školy alebo ktoréhokoľvek jej zamestnancov, splnomocnencov, Frekventantov, zástupcov a zmluvných partnerov, ktoré spôsobí škody na zdraví alebo na majetku;

a Škola sa zaväzuje odškodniť Poskytovateľa, ako aj zabezpečiť, aby Poskytovateľ neniesol zodpovednosť a aby voči nemu neboli uplatnené akékoľvek nároky za akúkoľvek takú škodu, bez ohľadu na to, či je táto pokrytá poistením.

VIII. DORUČOVANIE

8.1 Okrem prípadu, kedy je v Zmluve výslovne uvedené sa za komunikáciu podľa tejto Zmluvy považuje len komunikácia v slovenskom jazyku, v písomnej forme a uskutočnená osobou oprávnenou alebo konajúcou v mene Poskytovateľa alebo Školy.

8.2 Forma oznámenia a spôsob doručovania. Akékoľvek oznámenie alebo iné dokumenty medzi Zmluvnými stranami týkajúce sa tejto Zmluvy, musia mať písomnú formu a musia byť príslušnej Zmluvnej strane doručené osobne, zaslané doporučenou poštovou zásielkou alebo kuriérskou službou, pokiaľ nie je uvedené inak. Škola berie na vedomie, že informácie týkajúce sa organizačnej stránky Projektu budú prednostne uverejňované na Web stránke.

8.3 Adresy Zmluvných strán. Pre účely odseku 8.2 vyššie budú počas trvania tejto Zmluvy používané adresy Zmluvných strán uvedené v záhlaví tejto Zmluvy a Zmluvné strany sa zaväzujú vzájomne si oznámiť bez zbytočného odkladu všetky zmeny týkajúce sa ich identifikačných údajov (zmena sídla, názvu atď.), vrátane zmeny štatutárneho orgánu.

IX. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

9.1 Oddeliteľnosť. Pokiaľ sa ktorékoľvek ustanovenie tejto Zmluvy stane neplatným či nevymožiteľným, nebude to mať vplyv na platnosť a vymožiteľnosť ostatných ustanovení tejto Zmluvy. Zmluvné strany sa zaväzujú nahradiť neplatné alebo nevymožiteľné ustanovenie novým ustanovením, ktorého znenie bude zodpovedať úmyslu vyjadrenému pôvodným ustanovením a touto Zmluvou ako celkom.

9.2 Úplnosť. Táto Zmluva obsahuje úplnú dohodu Zmluvných strán vo veci predmetu tejto Zmluvy, a nahrádza akékoľvek a všetky ostatné písomné či ústne dohody uskutočnené vo veci predmetu tejto Zmluvy.

9.3 Platnosť a účinnosť. Táto Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu oboma Zmluvnými stranami a uzatvára sa na dobu trvania Projektu.

9.4 Vyhotovenia. Táto Zmluva je vyhotovená v piatich (5) rovnopisoch s platnosťou originálu, pričom Poskytovateľ obdrží tri vyhotovenia a Škola dve.

9.5 Rozhodujúce právo. Táto Zmluva a vzťahy z nej vyplývajúce sa riadia právom Slovenskej republiky, najmä Občianskym zákonníkom a Zákonom o správe majetku štátu, v platnom znení.

9.6 Zmeny a doplnky. Akékoľvek a všetky zmeny tejto Zmluvy musia byť vyhotovené písomne formou číslovaných dodatkov podpísaných oboma Zmluvnými stranami, s výnimkou Prílohy č. 1 (Zoznam frekventantov).

9.7 Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto Zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s ním ju podpísali. Ďalej svojimi podpismi potvrdzujú, že ju neuzatvárajú v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, že ich prejavy vôle sú slobodné a určité a zmluvná voľnosť nebola ničím obmedzená.

9.8 Prílohy. Všetky Prílohy k tejto Zmluve tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto Zmluvy. Zoznam Príloh k tejto Zmluve je nasledovný:

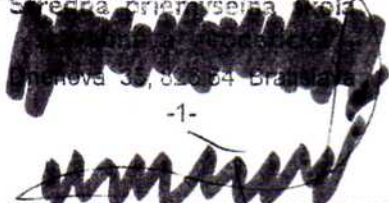
Príloha č.1: Zoznam Frekventantov

Príloha č.2/a: Dodací list – Preberací protokol 1/30127

Príloha č.2/b: Dodací list – Preberací protokol 2/30127

Príloha č.3: Zriaďovacia listina Školy (štatutárom overená kópia)

V Bratislave dňa 23.01.2013



Ing. Karol Ďungel
podpis, pečiatka

V Bratislave dňa 23-01-2013



Ing. Juraj Homola
generálny riaditeľ
Ústav informácií a prognóz školstva



Európska únia

Európsky sociálny fond



www.modernizaciavzdelavania.sk

Moderné vzdelávanie pre vedomostnú spoločnosť/Projekt je spolufinancovaný zo zdrojov EÚ

Dodatok č. 1 k Zmluve o zabezpečení vzdelávania 30127/26140130014

13 FEB. 2013

uzatvorený medzi:

95/2013

názov: **Ústav informácií a prognóz školstva**
 IČO: 039691
 sídlo: Staré grunty 52, 842 44 Bratislava, SR
 v mene ktorého koná: Ing. Juraj Homola – generálny riaditeľ
 tel. číslo: 0269295111
 fax. číslo: 0265426180
 adresa elektronickej pošty: mvps@uips.sk
 (ďalej len „Poskytovateľ“)

a

názov: **Stredná priemyselná škola stavebná a geodetická**
 IČO: 42253888
 sídlo: **Drieňová 35, 82664 Bratislava 2**
 v mene ktorej koná: **Ing. Karol Ďungel**
 tel. číslo: 02 243336407
 fax. číslo: 02 43338923
 email: riaditelstvo@stav-geo.edu.sk

(ďalej len „Škola“)

Poskytovateľ a Škola v ďalšom texte spolu aj ako „Zmluvné strany“ a jednotlivito ako „Zmluvná strana“.

VZHLADOM NA TO, ŽE:

- A) Poskytovateľ a Škola uzavreli Zmluvu,
- B) Zmluvné strany si želajú zmeniť ustanovenia Zmluvy týkajúce sa refundácie – finančných príspevkov,

sa Zmluvné strany dohodli na nasledovnom:

I. DEFINÍCIE A VÝKLAD

1.1 Definície. Nasledovné pojmy budú mať význam uvedený v tomto odseku 1.1:

„Zmluva“ znamená Zmluva o zabezpečení vzdelávania uzavretá medzi Poskytovateľom a Školou, vrátane akýchkoľvek príloh a dodatkov k nej.

- 1.2 Členenie. Členenie tohto Dodatku do článkov a odsekov a vloženie nadpisov slúži iba na uľahčenie orientácie a nemá vplyv na konštrukciu, ani výklad Dodatku.
- 1.3 Výklad. Slová vyjadrujúce len jednotné číslo zahŕňajú aj množné číslo a naopak, slová vyjadrujúce mužský rod zahŕňajú aj ženský a stredný rod a naopak, a slová vyjadrujúce osoby zahŕňajú fyzické aj právnické osoby a naopak.

II. PREDMET DODATKU

2.1 Prvá odrážka odseku 3.1.3 (Refundácie/finančné príspevky) Zmluvy sa mení a znie nasledovne :

„Poskytovateľ poskytne Škole finančnú náhradu za mzdu zamestnanca - Frekventanta počas jeho účasti na Vzdelávaní podľa tejto Zmluvy;“

2.2 V ostatných častiach ostáva Zmluva bezo zmien.

III. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

3.1 Platnosť a účinnosť. Tento Dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho podpisu oboma Zmluvnými stranami.

3.2 Vyhotovenia. Tento Dodatok je vyhotovený v piatich (5) rovnopisoch s platnosťou originálu.

3.3 Zmluvné strany vyhlasujú, že si tento Dodatok prečítali, jeho obsahu porozumeli a na znak súhlasu s ním ho podpísali. Ďalej svojimi podpismi potvrdzujú, že ho neuzatvárajú v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, že ich prejavy vôle sú slobodné a určité a zmluvná voľnosť nebola ničím obmedzená.

V Bratislave dňa 23.01.2013



Ing. Karol Ďungel
podpis, pečiatka

Stredná priemyselná škola
stavebná a geodetická
Drieňová 35, 826 64 Bratislava
-1-

V Bratislave dňa 23 -01- 2013...



Ing. Juraj Homola
generálny riaditeľ
Ústav informácií a prognóz školstva

Číslo zmluvy: 23;
datum zverejnenia
na webovej stránke:
datum účinnosti:
podpis: HOLLY!